FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Province Ontario — District No. 119 — S. District No. 8 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 2 — {in / dans} Town of Bretangnishene — {City, town, village, township or parish / Cité, ville, village, canton ou paroisse}

Page 33

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Denis McNamara — {Enumerator. / Recenseur.} June 12. 13

119 — 42

Numbered in the order of visitation / Numérotés dans l'ordre des visites		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION					PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE EARNERS / EMPLOYÉS								INSURANCE HELD AT DATE / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON OF FIVE YEARS OF AGE AND OVER / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS							INFIRMITY / INFIRMITÉ	
Dwelling House / Famille ou habitation	Family or household / Famille ou ménage	Name of each person whose usual place of abode on June 1st was with the family or household. / Nom de chaque personne ayant eu la famille, le ménage ou l'état prises,	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Ward of municipality not in or adjacent to a city or town. If in township or parish, name village, if any. If in city, town, or village, give street and number. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou section de municipalité non située dans une cité ou ville ou adjacente à l'une d'elles. Si dans un canton ou une paroisse, donner le nom du village, s'il y en a. Si dans une cité, une ville ou un village, donner la rue et le numéro. Ou une autre description.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or single. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration into Canada. / Pour l'immigration année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les naturalisés, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine ou race ou tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Métier ou profession principale.	Employer, Employé, Travailleur à son compte ou sans gages.	Employer. / Patron.	Employé. / Employé.	Travailleur à son compte. / Travailleur à son compte.	Whether actually employed on the day to which the return refers (Sunday, &c.) / Travaillant ou non ce jour-là (dimanche, etc.)	Number of months employed during the year. / Nombre de mois employés dans l'année.	Number of months unemployed during the year. / Nombre de mois sans emploi dans l'année.	Wages earned during the year. / Salaire gagné dans l'année.	Hours of work per week. / Heures de travail par semaine.	Total earnings for the year. / Salaire total pour l'année.	Total earnings for the year. / Salaire total pour l'année.	Total earnings for the year. / Salaire total pour l'année.	Total earnings for the year. / Salaire total pour l'année.	Upon life. / Sur la vie.	Age at nearest birthday. / Age au plus proche anniversaire.	Cost of insurance in one year. / Coût des primes pour une année.	No. of months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language ordinarily spoken. / Langue habituellement parlée.	Total of education and language of each person of five years of age and over. / Total de l'instruction et de la langue de chaque personne de cinq ans et plus.	Blind. / Aveugle.	Insane. / Aliéné.
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	198 205	Williams Walter	Harriet	M	Son	S	Dec	1	1911	0	Ontario				English	Canadian	Presbyterian																								
2	199 206	" Ethel	"	F	Daughter	S	Sept	18	1894	16	Ontario				English	Canadian	Presbyterian	Teacher	X	9.00	No	Yes	No		52		60	500			500		12		300	Yes	Yes	E			
3	200 207	Stuart James	Enright	M	Head	M	Nov	18	1867	24	Ontario				Irish	Canadian	Anglican	Clerk	X	6.00	No	Yes	No	Hotel	12		168	720			1003		66.00	12	300	Yes	Yes	E			
4	"	Elsie	"	F	Wife	M	May	18	1867	24	Ontario				English	Canadian	Anglican	none																300	Yes	Yes	E			
5	201 208	" Ethel	"	F	Daughter	S	Sept	1910		0	Ontario				English	Canadian	Anglican	none																300	Yes	Yes	E			
6	202 209	Lessier Rosalia	Harriet	M	Head	M	Oct	18	1876	25	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	Labourer	X	9.00	No	Yes	No	Flour mill	12		60	500			500	60	104.00		300	Yes	Yes	F E			
7	203 210	" Annie	"	F	Wife	M	Jan	18	1884	27	Ontario				French	Canadian	Catholic	none																300	Yes	Yes	F E			
8	204 211	Earl Robert	Harriet	M	Head	M	Jan	18	1878	33	Ontario				English	Canadian	Anglican	Labourer	X	2.6.12	No	Yes	No	Hotel	52		60	998							300	Yes	Yes	E			
9	"	Gertie	"	F	Wife	M	Nov	18	1886	24	Ontario				English	Canadian	Anglican	none																300	Yes	Yes	E			
10	206 213	Hornsby Thomas	Harriet	M	Head	M	Oct	18	73	37	Ontario				English	Canadian	Methodist	Labourer	X	9.6.00	Jobs	Yes	No	Mill	9.8	12	6.0	428	18.8						300	Yes	Yes	E			
11	"	Annie	"	F	Wife	M	Jan	18	78	35	Ontario				English	Canadian	Methodist	none																300	Yes	Yes	E			
12	"	Hazel	"	F	Daughter	S	Feb	1905		5	Ontario				English	Canadian	Methodist	none																						
13	"	Ralph	"	M	Son	S	Jan	1908		3	Ontario				English	Canadian	Methodist	none																						
14	"	Maria	"	M	Son	S	Sept	1909		1	Ontario				English	Canadian	Methodist	none																						
15	207 214	Lemieux Joseph	Harriett	M	Head	M	Feb	18	70	36	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	Labourer	X	9.16	No	Yes	No	Mill	10		60	750			2500		45.00		300	Yes	Yes	F E			
16	"	Alice	"	F	Wife	M	May	18	74	32	Canada				French	Canadian	Roman Catholic	none																						
17	"	Thomas	"	M	Son	S	Dec	1906		10	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																10	Yes	Yes	F E			
18	"	Louis	"	M	Son	S	Aug	19	08	3	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																10	Yes	Yes	F E			
19	"	Rosa	"	F	Daughter	S	May	19	05	6	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																						
20	"	Rosa	"	M	Son	S	Aug	1907		4	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																						
21	"	Alice	"	F	Daughter	S	March	1908		3	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																						
22	"	Ida	"	F	Daughter	S	March	1908		3	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																						
23	"	Adolph	"	M	Son	S	March	1908		3	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																						
24	208 215	Hornsby William	Harriett	M	Head	M	Feb	1864		46	England				English	Canadian	Methodist	none																600		15		300	Yes	Yes	E			
25	"	Amelia	"	F	Wife	M	Feb	1866		45	Ontario				English	Canadian	Methodist	none																				300	Yes	Yes	E			
26	"	Ida	"	F	Daughter	S	Oct	1892		18	Ontario				English	Canadian	Methodist	Saleswoman	X	9.8.50	No	Yes	Yes	Dressmaking			60	12.00							300	Yes	Yes	E			
27	209 216	Lacombe Adolph	Harriet	M	Head	M	Oct	1875		23	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	Merchant	X	10.0.50	Yes	No	Yes	Grain Farming			60	200			3000		84.00		300	Yes	Yes	F E			
28	"	Celina	"	F	Wife	M	April	1881		29	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																				300	Yes	Yes	F E			
29	"	Ida	"	F	Daughter	S	Feb	1902		8	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																				10	Yes	Yes	F E			
30	"	Alphonse	"	M	Son	S	Feb	1903		7	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																				10	Yes	Yes	F E			
31	"	Armand	"	M	Son	S	March	1908		3	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																								
32	210 217	Lalonde Joseph		M	Son	S	Oct	1907		3	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																								
33	211 218	Neville William	Harriet	M	Head	M	Feb	1872		38	Ontario				English	Canadian	Baptist	Labourer	X	9.9.10	No	Yes	No	Grain Farming	52		60	540			600		25.00		300	Yes	Yes	E			
34	"	Elizabeth	"	F	Wife	M	Oct	1881		29	Ontario				English	Canadian	Baptist	none																				300	Yes	Yes	E			
35	212 219	Lemieux Joseph		M	Son	S	Jan	1911		0	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																								
36	"	Bernadette		F	Daughter	S	Dec	1907		3	Ontario				English	Canadian	Roman Catholic	none																								
37	"	Agnetta Rosalia		F	Daughter	S	Sept	1909		1	Ontario				English	Canadian	Roman Catholic	none																								
38	"	Bernadette Edmond		M	Son	S	Feb	1911		0	Ontario				English	Canadian	Roman Catholic	none																								
39	"	Mary Ellen		F	Daughter	S	June	1908		2	Ontario				English	Canadian	Roman Catholic	none																								
40	"	Lalonde Alfred		M	Son	S	Sept	1910		0	Ontario				English	Canadian	Roman Catholic	none																								
41	213 220	Le Gros William		M	Son	S	Dec	1911		0	Ontario				English	Canadian	Roman Catholic	none																								
42	214 221	Bijeau Nelson		M	Head	M	Feb	1870		41	Canada				French	Canadian	Roman Catholic	Farmer	X	5.3.15	No	Yes	No	Farming	5	7	60	1200			4000		200		300	Yes	Yes	F E			
43	"	Elizabeth	"	F	Wife	M	Dec	1871		39	Canada				French	Canadian	Roman Catholic	none																				300	Yes	Yes	F E			
44	"	Blanche	"	F	Daughter	S	Sept	1899		12	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																				10	Yes	Yes	F E			
45	"	Wilfred	"	M	Son	S	March	1901		10	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																				10	Yes	Yes	F E			
46	"	Lena	"	F	Daughter	S	Jan	1903		8	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																								
47	215 222	Mc Nabb Daniel	Eugenie	M	Head	M	Sept	1854		56	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	Farmer	X	5.5.10	No	Yes	No	Farming	5	7	60	720	200		1500		3.00								
48	"	Lucie Caron	"	F	Wife	M	Dec	1861		49	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	none																								
49	"	Mary	"	F	Daughter	S	Feb	1883		28	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	Teacher	X	7.6.67	No	Yes	No	High school	10	2	54	400														
50	"	Louise	"	F	Daughter	S	Sept	1884		26	Ontario				French	Canadian	Roman Catholic	Teacher	X	7.6.67	No	Yes	No	Mechanic Shop	10		54	420														

50